伊琳娜

交替传译　笔译

地区：俄罗斯 - 莫斯科

擅长语言：汉语 俄语 英语



自我介绍

你好，我叫伊琳娜。我于2024年毕业于托木斯克国立大学，专业为"翻译与翻译学"（中文和英文）。

在大学课程框架内，我修读了法律、政治、技术和医学翻译等课程。

大学期间，我曾在新西伯利亚的一家公司工作，负责各类型的笔译工作（新闻、书籍、手册、法律和商业文件等）。

在中国实习期间，我也曾在各种大学会议上帮助俄罗斯科学家和研究人员与外国人进行交流。

期待与您合作！

现场翻译

- 技术/设备
- 公证/法院
- 医学
- 法学
- 经济
- 政治

- 建筑
- 展览
- 电影/电视/音乐
- 食物
- 商业/金融/投资
- 家具/木工
- 烹饪
- 语言学

工作经验

2024 年 - 至今——KOYO LIFT 有限责任公司

- *商务谈判及现场（电梯安装）口译。*
- *文件笔译。*

2024 年 - 至今——亮语翻译

我提供以下领域的口译和笔译服务：

- *设备/技术；*
- *公证/法庭；*
- *医疗；*
- *法律；*
- *经济；*
- *政治；*
- *建筑；*
- *展会；*
- *电影/电视/音乐；*
- *食品；*
- *商业/金融/投资；*
- *家具/木工；*
- *烹饪；*
- *语言学。*

2023 年 - 2024 年——翻译联盟

法律、商业、医疗和新闻文件的笔译。

教育背景

2019 年 - 2024 年

> *托木斯克国立研究大学*
>
> *院系：外国语学院*
>
> *专业：翻译及翻译研究*

其它技能

IT水平

> *, , , , ,*